ミノルタ株式会社 ミノルタ販売株式会社

使い方に関する不明な点は、下記住所のフォトアドバイザーがお答えいたします。

	ı
7-8	
スセン	
ナード	
т.	

- 新 宿 〒160-0022 東京都新宿区新宿3-17-5 (カワセビル3階) TEL (03)3356-6281代)
- 版 〒530-0001 大阪市北区梅田1-11 (大阪駅前第4ビル7階) TEL (06)6341-6501代

サービスステーション

- 札 幌 〒060-0807 札幌市北区北7条西1-1-5(丸増ビルNo.18) TEL (011)737-1212代
- 仙 台 〒980-0802 仙台市青葉区二日町14-15 (アミ・グランデニ日町ビル3階) TEL (022)261-3431代)
- 横 浜 〒231-0015 横浜市中区尾上町4-47 (大和横浜ビル3階) TEL (045)663-1445代)

静 岡 〒420-0857 静岡市御幸町5-9 (静岡FSビル7階) TEL (054)251-7301代)

名古屋 〒460-0002 名古屋市中区丸の内1-4-12

(アレックスビル4階) TEL(052)239-1251他)

- 広 島 〒730-0041 広島市中区小町3-25 (往金物産広島ビル1階) TEL (082)247-3978代)
- 高 松 〒760-0078 高松市今里町1-17-20 TEL (087)835-5568代
- 福 岡 〒812-0013 福岡市博多区博多駅東3-4-10(コマバビル1階) TEL (092)441-6121代

営業時間 新宿・大阪 10:00~18:00(日曜・祝日定体) その他 9:00~17:30(土曜・日曜・祝日定体)

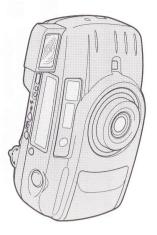
9223-2446-21 MM-A906 Printed in Malaysia



RIVA ZOOM 125EX



こ使用面によくお読みください。



この使用説明書では、正しく安全に製品をお使いいただくために、またあなたや他の人々への危害 や財産への損害を未然に防止するために、いろいろな総表示を用いています。よく理解して正し く安全にお使いください。

この表示を無視した取り扱いをすると、人が死亡したり、重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。 警击

△ 注意

この表示を無視した取り扱いをすると、人が傷害を負う可能性が想定される内容および物的損害の発生が予想される内容を示しています。

給表示の例

🆄 △記号は、注意を促す内容があることを告げるものです(左図の場合は発熱注意)。

△警告

指定された電池以外は使わないでください。

電池の極性(+/-)を逆に入れないでください。

電池を火中へ投入したり、充電、ショート、分解、加熱をしないでください。

電池の液漏れ・発熱・破裂の恐れがあります。

他の金属と接触すると、発熱・破裂・発火の恐れがあります。お往まいの自治体の規則にした 電池を破棄するときは、テーブなどで接点部を絶縁してください。 がって正しく破棄するか、リサイクルしてください。

しく安全にお使いいただくために(つづき)

△ 警告

製品および電池や付属品を、幼児・子供の手の届く範囲に放置しないでください。 幼児が電池を飲み込む等、事故の恐れがあります。万一飲み込んだ場合は、直方に医師にご相談へださい。

落下や損傷により内部が露出した場合は、すみやかに電池を抜き、使用を中止して \wedge ください。

感電や火災の恐れがあります。また内部に手を触れないでください。

分解しないでください。 <u>像</u>理や分解が必要な場合は、

N

修理や分解が必要な場合は、当社サービスセンター・サービスステーションにご依頼ください。 内部の高圧回路に触れると感電の恐れがあります。

万一、使用中に高熱、焦げ臭い、煙が出る、などの異常を感じたら、すみやかに電池 を抜き、使用を中止してください。故置すると火災や火傷の原因となります。

△注意

レンズが前方に伸びた状態で、レンズ部分を持たないでください。 ・ しばらく操作しないでいると、自動的にレンズが収納されます。手を触れていると、手をはさ も恐れがあります。

2

5

お買い上げありがとうございます。 RIVA ZOOM125EXは、カブセルタイプのコンパクトなボディに39~125mmの3.2倍ズームレンズを内蔵したフルオートカメラです。いろいろな撮影が手軽に楽しめます。 このカメラの機能を十分に活用していただくために、 この使用説明書をご使用前にお読みください。 またお読みになったあとは、保証書、アフターサービス のご案内とともに大切に保管してください。

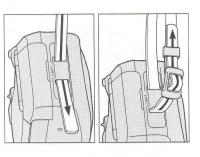
TÜ (Ω (⊃ W
		1 1
to		
プを取り付けます E		
T		to
NA C	+	CARF
18 J	į	いた入れ
シャ	[] L	7 7
ID &	3 4	8 =
人 石 五 五		7

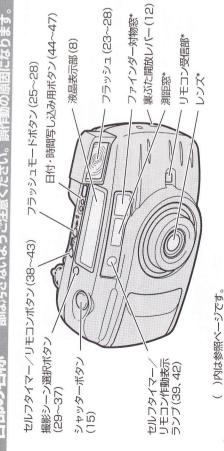
ノルオートで撮影します	撮りたいものが画面中央にないときは20 フィルムを取り出します22	フラッシュは自動的に発光します23 フラッシュで目が赤く写らないように	するには(赤目軽減自動発光)26 フラッシュを必ず発光させたいときは(強制発光)27	ク景・夜景を撮影するときは(発光禁止)28 撮影シーンセレクターで	いろいろな撮影が楽しめます29 近づいて大きく撮ることができます	(クローズアップモード)30 人物を適切な大きさで撮るときは	(ポートノートドード) 35

40 50 52 38 4 36 4 (夜景ポートレートモード)...... 被写体と背景の明るさが極端に違うときは 夜景を背景にした人物を撮るときは セルフタイマー/リモコンボタンで こんな撮影が楽しめます セルフタイマー撮影ができます (スポット測光モード). 日付や時間が写し込まれます。 リモコン撮影ができます。 手入れと保管のしかた 主な性能....... 連続撮影ができます. 取り扱い上の注意。

くトラップを取り付けます

図のようにして、ストラップを取り付けます。

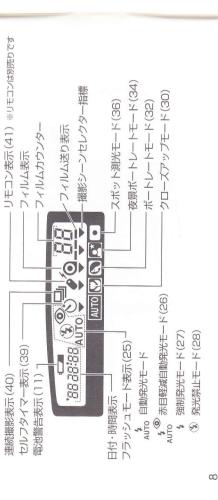


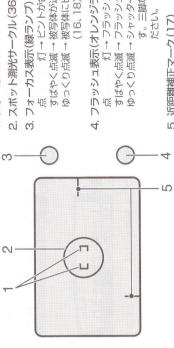


9

/ストラップ取り付け部(5) - 途中巻き戻しボタン (22) - メインスイッチ(14) - ズームダイヤル(15) - 電池室ふた(10) - フィルム確認窓 川野ないに フラッシュ表示(オレンジランプ)(9) フォーカス表示(緑ランプ)(9) 裏ぶた ファインダー接眼窓*(9)

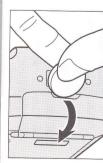
下図は説明のためすべての表示を点灯させてい





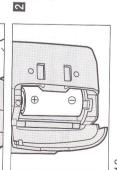
- 1. フォーカスフレーム
- 2. スポット測光サークル(36)
- 点 灯 → ピントが合っています。 すばやく点減 → 被写体が近すぎます。 ゆっくり点減 → 被写体にピントが合いません (16, 18)。
- 点 灯→フラッシュが発光します。 すばやく点滅→フラッシュが充電中です。 ゆっくり点滅→シャッター速度が遅くなっていま す。三脚などでカメラを固定してく ださい。 4. フラッシュ表示(オレンジランプ)
- 5. 近距離補正マーク(17)

電池を入れます(お買い上げの際には、電池はすでに入っています。)



電池は、3Vリチウム電池(CR123A または DL123A)を1個皮用します。

■メインスイッチを押して電源を切った後、コインなどを使って電池室の3たを開けます。



2 電池室ふた内側の+−表示にしたがって電池を入れ、ふたを閉じます。

●電池交換後は、液晶表示部の日付・時間表示が「-・・・・」」となって 点滅します。本書46ページを参照の上、日付や時刻を再設定して ください(この状態のままでは、日付・時間は印字されません)。

電池を交換します

撮影の途中で ← ━ が点減したら、新しい電池をご用意ください(この状態でもしばらくは撮影できます)。

AUTO 🗶 🔊 🚅



● が点滅し、その他の表示がすべて消えたら、電池を交換してください(この状態ではシャッターは切れません)。

お買い上げ時の電池は、出荷時に入れられたものですので、新品電池と比べて消耗が早くなることがあります。

イルムを入れます



フィルム感度ISO25~3200のフィルムを使います。 ●問ンど2を認識を促調影響とは ISO40012 F0フィ

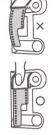
- ●暗いところや望遠での撮影が多い場合は、ISO400以上のフィルムを使われることをおすすめします。
- ・ボラロイドインスタントリパーサルフィルムは、巻き上げがうまくできないことがありますので使用しないでください。
 - フィルム確認窓で、カメラの中にフィルムが入っていないことを確認してから裏がたを開けてください。



・フィルムの出し入れは、直射日光を避けて行なってください。



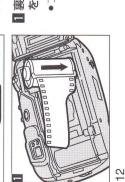
2 フィルムの先端を | ← FILM TIP」マークに合わせます。



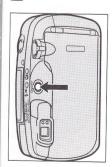
フィルムが浮き上がらないようにセットしてください。

3 裏ぶたを閉じます。

- ●フィルムが自動的に巻き上げられ、液晶表示部に ◎____ が出ます。 ● 7 ボキ海 | アロスとまは フォルケが巻き上げられていません。
- ・ 望 が点滅しているときは、フィルムが巻き上げられていません。 裏びたを開けてフィルムを正しく入れ直してください。

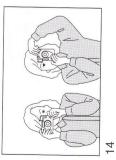






■ メインスイッチを押して、電源を入れます。

●約8分以上何も操作しないときは、節電のため自動的に電源が切れ € 6 16



2 カメラをしっかり構えます。

レンズやフラッシュ、測距器など、カメラの前面に指や髪、ストラップがかからないようにしてください。またフラッシュ発光時、フラッシュを指で押さえていると、シャッターは切れません。 ・ピントがずれることがありますので、レンズが前方に伸びた状態でレンズ部分を持たないでください。
・ピントが繋するときは、フラッシュの発光部が上になるようにカメラを構えてください。



3 ファインダーをのぞき、ズームダイヤルを回して、撮り たいものの大きさを決めます。

● ズームダイヤルをWの方に回すと広角になり、より広い範囲のもの が写ります。「の方向に回すと望遠になり、より大きく写ります。

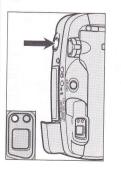


]を重ねて、シャッター



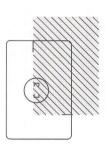
(6 L)

*シャッターボタンを軽く押すと、途中で止まると ころがあります。この使用説明書では、ここまで 押すことを「半押し」と呼んでいます。



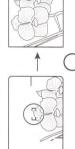
5 ファインダー横の緑ランブが点灯したら、そのままシャ ッターボタンを静かに押し込みます。

- ・オレンジランプがすばやく点滅しているときは、フラッシュが充 電中です。オレンジランブが点滅から点灯に変わるまで待ってから ・暗いときや逆光のときには、フラッシュが自動的に発光します。
- •緑ランプがゆっくり点滅するときは、シャッターは切れますが、ピ ントの合わない写真になることがあります。 撮影してください。
- ぎると緑ランプがすばやく点滅してお知らせします(このときシャ ●60cmより近いものにはピントが合いません。60cmより近づきす
- ッターは切れません)ので、60cmより離れて撮影してください。 ・写したいものが極端にカメラに近い場合、緑ランプがゆっくり点 滅してシャッターが切れることがありますが、ピントは合いません。

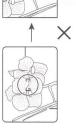


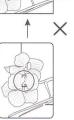
近くのものを撮るときは

2汽末満の距離にあるものを撮るときは、近距離補正マークの 内側(斜線の範囲)にあるものが写ります。ピントを合わせたい ラを少し左ななめ上にずらして、撮りたいものが斜線の範囲内 ものに[]を重ねてシャッターボタンを半押しした後、カメ におさまるように構図を変えて撮影してください。









17

19

ートフォーカスの苦手な被写体

このカメラでは、被写体のコントラスト(明暗差)を利用してピント合わせをしているため、以下のようなものにはピントが合わないことがあります。このような場合は、被写体と同じ距離にある別のもの(コントラストのあるもの)にピントを一時的に固定してください(20ページ参照)。



青空や白壁など、コントラスト (明暗差)のないもの 太陽のように明るすぎる被写体や、水面などきらきら輝いているもの



18

→ 緑ランブがゆっくりと点滅して、AF(オートフォーカス) が働かないことをお知らせします。この場合、ピントは以下の距離に固定されています。

●フラッシュが発光する場合
— 2~5½(焦点距離による)
●フラッシュが発光しない場合
一 無限遠(非常に遠く)



明るい光源がフォーカスフレ ームのすぐ近くにある場合

◆緑ランブが点灯しますが、ピントが合わないことがあります。→緑ランブが点灯しますが、遠いほうか近いぼうのどちらかにピントの合った写真になります。

道くと近くに

遠くと近くに共存するもの

撮りたいものが画面中央にないときは



きに、そのまま撮影すると、左の写真のように[]と重なっ ている背景にピントが合って人物がぼけた写真になってしま います。このようにピントを合わせたいものが[]の位置に 撮りたいもの(ピントを合わせたいもの)が[]に入らないと ないときは、一時的にピントを固定して撮影します。



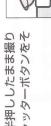
20

■ピントを合わせたいものに[]を重ねます。 2 シャッターボタンを半押しします。

・緑ランプが点灯し、ピントが固定されます。



たい構図に変え、シャッターボタンをそ のまま押し込みます。 S シャッターボタンを半押ししたまま撮り



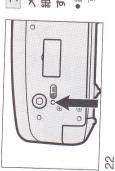


フィルムを取り出します



最後のコマまで撮り終えると、フィルムは自動的に巻き戻され、フィルムカウンターが逆算します。巻き戻しか終了して液晶表示部のフィルムカウンターが む になり、Φが点滅したら、裏ぶたを開けてフィルムを取り出します。

すべての表示が点滅して巻き戻しが途中で止まったときは、一度電池を抜いて入れ直してから途中巻き戻しボタンを軽く押してください。



フィルムを撮影途中で巻き戻すには

メインスイッチを押して電源を入れた後、ボールベンなど先の細いもので、ボディ底面の途中巻き戻しボタンを軽く押します。

●鉛筆やシャーブベンシルの芯先では押さないでください。ショートすることがあります。

フラッシュは自動的に発光します

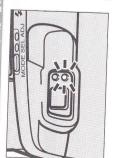
電源を入れたとき、フラッシュは自動発光モード $\frac{1}{2}$ 。あるいは赤目軽減自動発光モード $\frac{1}{2}$ 。のうち、どちらか前回撮影されたモードになり、暗いときや逆光のとき自動的に発光します。

フラッシュ光の届く距離

フラッシュ光の届く距離はレンズの焦点距離やフィルムの感度によって変わります。下の表を目安に、この範囲内で撮影してください。

	180100	180400
39	0.6~7.0×=	0.6~14×=
125mm	0.6~2.25 1	0.6~4.5×

フラッシュは自動的に発光します(つづき)

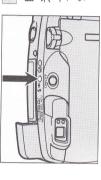


フラッシュ表示(オレンジランプ)の働き

シャッターボタンを半押ししたときにファインダー横のオレンジランプが点灯すれば、フラッシュが発光します。

●ランブがすばやく点滅している場合は、フラッシュが充電中です。点 灯に変わるまでしばらく侍ってください(フラッシュ充電時間は、新 品も誰で約0.3~6.5秒です)。

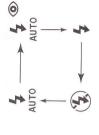
品電池で約0.3~6.5秒です)。 ●ランブがゆっくり点減している場合は、シャッター速度が遅くなって います。三脚などでカメラを固定してください。



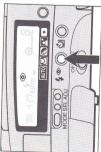
フラッシュモードの選択

自動発光モード 🛵 の他に、赤目軽減自動発光 🎎 🤻 強制発光 **、発光禁止 🖏 の3つのモードが選べます。

フラッシュモード選択ボタンを押すごとに、下図の順序でフラッシュモードが変わります。

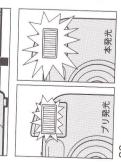


フラッシュで目が赤く写らないようにするには(赤目軽減自動発光)



シャッターが切れる前に小光量のフラッシュが数回発光して (ブリ発光)、暗いところで目が赤く写るのを目立たなくします。

🖪 フラッシュモード選択ボタンを押して 👬 マークを選 びます。



2 シャッターボタンを押して撮影します。

• 小光量の発光(ブリ発光)と一緒にファインダー横のオレンジラン プも点滅します。

シャッターボタンを押してからシャッターが切れるまでの間(約1.5秒間)、カメラを動かしたり被写体が動かないよう注意してください。

フラッシュを必ず発光させたいときは(強制発)

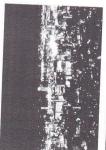


明るい屋外で人物の顔に帽子の影ができているとき、または蛍 光灯のついた明るい室内で撮影するときなど、フラッシュを発 光させるとより美しい写真が撮れます。

🛭 フラッシュモード選択ボタンを押して \$ マークを選び ます。 2 シャッターボタンを押して撮影します。

ATOWN ST.

最影するときは(発光禁止)



発光禁止モードで撮影すると、夕方の風景や町の夜景も暗くな らずに撮影できます。美術館や博物館などフラッシュの使用が 禁止されている場所でもこの方法で撮影します。



■フラッシュモード選択ボタンを押して ③ マークを選び

 ●暗いところではシャッター速度が遅くなり(最長8秒)、写真がブレヤすくなります。ファインダー横のオレンジランプがゆっくり点減してお知らせしますので、三脚などでカメラをしっかり固定してください。 2 シャッターボタンを押して撮影します。

0

撮影シーン選択ボタンを押して撮りたいシーンの総記号を選 ぶだけで、そのシーンの撮影に適した状態にカメラが自動的に 設定されます。面倒な設定が不要で、撮りたいシーンを手軽に 撮影できます。

ーンセフクターでいるいるな撮影が楽しめ

このカメラには、クローズアップ・・パートレート・・・後景 ポートレートを、スポット測光・04通りのシーンに対する モードが用意されています。

撮影シーン選択ボタンを押すごとに、左図の順序でモードが選

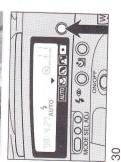


●各モードで撮影した後は、通常撮影(AUTO)に戻ります。 ●電源を入れたときは、通常撮影(AUTO)になっています。

近づいて大きく撮ることができます(クローズアップモード)



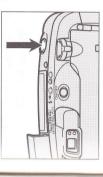
写したいものに45cmまで近づいて大きく撮ることができま オ



■撮影シーン選択ボタンを押して【3マークの上に▼を合わせます。



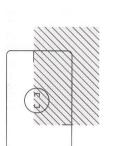
●フラッシュはいったん自動発光モード、または、赤目軽減自動発光 モードになりますが、フラッシュモード選択ボタンを押せば、他の モードに変えることができます。



2 ピントを合わせたいものに[]を重ね、シャッターボタンを押し込みます。

●45cmより近づくと、緑ランブがすばやく点滅して近づきすぎであることをお知らせします。シャッターは切れません。

●撮影した後は、通常撮影(AUTO)に戻ります。



- クローズアップモードで1.7汽未満の距離にあるものを撮るときは、近距離補正マークの内側にあるものが写ります。シャッターボタンを半押しした後、カメラを少し上にずらし、撮りたいものが斜線の範囲内におさまるように構図を変えて撮影してください。
 - ●緑ランブがゆっくり点減するときは、オートフォーカスが働いて いません。このままシャッターボタンを押し込むと、45cmの位置 にピントが固定されます。

、物を適切な大きさで撮るときは(ポートレートモード)



シャッターボタンを半押しすると、ポートレートにふさわしい 大きさ(カメラ横位置で、ウエストから上半身が写る)で撮れる よう自動的にズームします。



■撮影シーン選択ボタンを押して、マークの上に▼を合わせます。

フラッシュはいったん自動発光モード、または、赤目軽減自動発光 モードになりますが、フラッシュモード選択ボタンを押せば、他の モードに変えることができます。

OR Oat

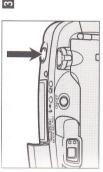
OOO O

32



2撮りたい人物に[]を重ねて、シャッターボタンを半押しします。

◆人物が適切な大きさに写るように自動的にズームします。
◆ズームダイヤルを回せば、写真に写る人物の大きさを変えることができます。ただし、いったんズームダイヤルを回すと、その後はシャッターボタンを半押ししても自動的にズームはせん。



3 そのままシャッターボタンを押し込んで撮影します。●撮影した後は、通常撮影(AUTO)に戻ります。

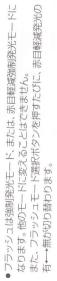
夜景を背景にした人物を撮るときは(夜景ポートレートモード)

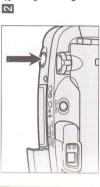


シャッター速度が遅くなり、フラッシュも発光するので、人物 も後の背景も両方写せます。



■撮影シーン選択ボタンを押して 🛂 マークの上に▼を合 わせます。





2 構図を決めて、シャッターボタンを押し込みます。

シャッター速度が遅くなりますので(最長)物、カメラを三脚などに固定して撮影してください。写される人にも声をかけて、動かないように気を付けてもらうことをおすすめします。
撮影した後は、通常撮影(AUTO)に戻ります。

彼写体と背景の明るさが極端に違うときは(スポット測光モード)

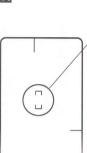


なる等コントラストの強い場面では、思い通りの写真になら ないことがあります。このモードでは、スポット測光サークル 内のみの明るさを測るので、コントラストの強い場面でも被写 このカメラでは、普通は画面全体の明るさを測って露出を決 定します。よって、被写体とその回りの明るさとが大きく異 体をきれいに撮ることができます。



■撮影シーン選択ボタンを押して・マークの上に▼を合

フラッシュはいったん発光禁止モードになりますが、フラッシュモード選択ボタンを押せば、他のモードに変えることができます。

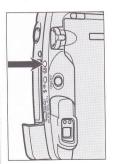


2 露出を合わせたいものにスポット測光サークルを重ね て、シャッターボタンを押し込みます。

- ●逆光や黒っぽい背景等コントラストのある被写体のほかに、逆光 でフラッシュ光が届かないような遠距離にある被写体をきれいに 撮ることもできます。 •撮影した後は、通常撮影(AUTO)に戻ります。

スポット測光サークル

セルフタイマー/リモコンボタンでこんな撮影が楽しめます



セルフタイマー/リモコンボタンを押して希望するモードの記号を点灯させるだけで、セルフタイマー撮影 ③、連続撮影 9m、リモコン撮影 ダ が選べます。

セルフタイマー/リモコンボタンを押すごとに、下図の順序でモードが変わります。



●リモコン撮影をするには、別売りのIRリモコンRC-3をお買い求めください。

ロルフタイマー撮影ができまり



撮影者も写真に入ることができますので、全員での記念撮影などに便利です。

■ カメラを三脚などに固定してから、セルフタイマー/リモコンボタンを押して ② を点灯させます。■ 撮りたいものに[]を重ね、シャッターボタンを押し

込みます。

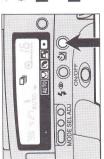
・液晶表示部の & マークとカメラ前面の赤ランブが点滅し始め、約10 砂後にシャッターが切れます。シャッターの切れる直前にランブの点 滅が早くなるので、シャッターの切れるタイミングがわかります。

セルフタイマー撮影を中止したいときは、シャッターが切れる前にセルフタイマー/リモコンボタンを押すか、メインスイッチを押して電源を切ってください。

0

●撮影後は、通常撮影(AUTO)に戻ります。

に発見しています



シャッターボタンを押し続けている間連続してシャッターが 切れます。 ■ セルフタイマー/リモコンボタンを押して 旦 を点灯させます。2 シャッターボタンを押している間、シャッターが切れ続

→フラッシュ撮影の場合は、フラッシュの充電が完了してからシャッターが切れます。
シャッターボタンから指を離すと連続撮影は中断しますが、連続撮影モードは解除されずにそのまま残ります。解除するには、セルフタイマー/リモコンボタンを押して 単 を消してください。

撮影シーンセレクターと併用したときは、一連の連続撮影が終了するまで撮影シーンセレクターは解除されません。

エコン撮影が元代ます



別売りのリモコン(IRリモコンRC-3)を使うと、カメラから離れたところからシャッターを切ることができます。2秒後撮影ボタン(2s)を押すと、2秒後にシャッターが切れますので、リモコンを手の中や背中などに隠すことができます。撮影ボタン(•)を押すとすぐにシャッターが切れます。

カメラを三脚などに固定してから、セルフタイマー/リモコンボタンを押して √ を点灯させます。ウメラの後に明るい光源や反射物などがないように注意してくだ

さい。 ・逆光時や蛍光灯の近くではリモコン撮影できないことがあります。 ・約8分以上カメラ、リモコンを操作しないと、自動的に電源が切れ

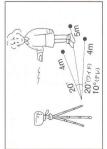
0

AUTO SO SO

ます。 (液ページにつづく)

41

| モコン偏影ができます(しづき)



2 図の範囲内で、リモコンの信号送信部をカメラに向け、 2sボタンか、撮影ボタン(●)を押します。

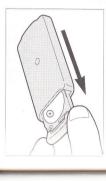
- 赤ランプが1回点灯してすぐにジャッターが切れます。 •撮影後もカメラはリモコン撮影の設定のままです。解除するには、 ●2sボタンを押した場合は、カメラ前面の赤ランプが点減し始め、 約2秒後にシャッターが切れます。撮影ボタン(●)を押したときは、
 - セルフタイマー/リモコンボタンを押して、ケ箔してください。





●撮影後もピント位置はそのままになっています。構図を変えたい ときは上記1、2の操作をし直すか、いったんメインスイッチを切っ てから、再びリモコン撮影を選んでください。

42



リモコン用電池の交換

ンのボタンを押してもシャッターが切れなくなったら、電池を 交換してください。電池の寿命は約10年です(お買い上げのと コイン型リチウム電池(CR2032)1個を使用します。 リモコ きの電池はそれより消耗が早くなることがあります)。



2 古い電池を取り出し、+側を上にして新しい電池を入れ ます。

3電池室を、元どおり確実にはめ込みます。



コイン型電池は、幼児の手の届かないところへ置いてください。万 一飲み込んだ場合は、ただちに医師にご相談ください。



日付や時間が写し込まれます

撮影時の日付や時間を写し込むことができます。このカメラに は2029年までの日付が記憶されています。パノラマ写真にも 写し込むことができます。

2 3 1.モード(表示切

MODE SEL ADJ

1.モード(表示切り替え)ボタン 2.セレクト(修正位置選択)ボタン 3.アジャスト(数値設定)ボタン

99 3 FT → 3 F799-FT → ------ FT SUNDARL B

17 16:34 田·睶·分

表示モードの切り替え

B·B·⊕ 17 3'99

月·日·年

年·月·日

カメラの電源を入れて、モード(表示切り替え)ボタンを押すごとに、左図の順序で表示モードが変わります。

カメラの電源が入っていないときは、表示モードを切り替えることはできません。

主語

- 写し込み位置に白色/黄色/オレンジ色などの明るい色のものがあると、写し込んだ文字が読みにくくなります
- ●写し込みは、次のコマに巻き上げるときに行われるので、最後のコマでは写し込めないことがあります。●伝温(0℃以下)または高温(40℃以上)のところでは、写し込み機能が正常に動かないことがありますので、使

45

(次ページにつづく)

用しないでください。

47

日付や時間が写し込まれます(つづき)

日付・時間の修正

電池を交換した後など、数値の修正が必要な場合は、以下の手 順で行なってください。

●電池交換後や電池を入れ直した後は、日付・時間表示が「-----」とな って点滅します(モードボタンを押すと日付または時間表示の点滅になります)。この状態のままでは、日付や時間は写し込まれません。

AUTO CO CO

- (カメラの電源が入っていないときは)メインスイッチを 押してカメラの電源を入れます。
 - 2 セレクト(修正位置選択)ボタンを押します。

0

AUTO KO KO KO

0

46

- ●"年"の数字が点滅します。
- セレクト(修正位置選択)ボタンを押すごとに、年→月→日→時 →分の順序で、点減箇所が変わります。



🛭 アジャスト(数値設定)ボタンを押して、数値を訂正しま

●押し続けると、数値が早送りされます。

4 他にも修正個所があるときは、2、8の操作を繰り返し ます。 5 修正が終わったら、点滅している数字がなくなるまで、 セレクト(修正位置選択)ボタンを押します。



使用温度について

- ◆このカメラの使用温度範囲は-10°C~40°Cで
 - ど極度の高温下や、湿 ラを放置しないでくだ ◆直射日光下の車の中な 度の高いところにカメ けい。
- なったりすることがありますが、常温に戻せば 反応がやや遅くなったり、高温下で表示が黒く ◆液晶表示は、低温下で 正常に作動します。
- を生じる危険性があります。スキー場のような 寒い屋外から温かい室内に持ち込む場合は、寒 い屋外でカメラをビニール袋に入れ、袋の中の 空気を絞り出して密閉します。その後室内に持 ち込み、周囲の温度になじませてからカメラを カメラに急激な温度変化を与えると内部に水滴 取り出してください。
- ろでは、予備の電池をご用意されることをおす すめします。なお、低温のために性能が低下し ●電池の性能は低温になるほど低下します。寒い ところでご使用になるときは、カメラを保温し ながら撮影してください。海外旅行や寒いとこ た電池でも、常温に戻せば性能は回復します。

その他

- ・カメラに強い衝撃を与えないでください。
- 辺等で使用されるときは、水や砂がかからない 塩分等がカメラに残っていると、故障の原因に よう特に注意をしてください。水、砂、ホコリ、 このカメラは防水設計にはなっていません。 なります。
- 場合によってはX線検査でフィルムが感光する 飛行機をご利用の際は、未現像フィルムやフィ ルムの入ったカメラは、機内持ち込みされるこ とをおすすめします。預け入れ荷物に入れると、 恐れがあります。

たとき、または液晶表示部の表示がすべて点滅 ください。それでも直らない場合、または何度 も繰り返して同じ状態になるときは、故障です ので、お近くの当社サービスセンター・サービ ◆電池容量が十分あるのにカメラが動かなくなっ したときは、電池を一度取り出し、入れ直して スステーションにお問い合わせください。

海外旅行や結婚式など大切な撮影のときは

- ◆前もって作動の確認、またはテスト撮影をして からご使用ください。
- ◆万一このカメラを使用中に、撮影できなかったり、不具合が生じた場合の補償はご容赦願います。

ミスれと保御のしかた

手入れのしかた

- ◆カメラボディを清掃するときは、柔らかいきれ いな布で軽く拭いてください。砂がついたとき は、こするとカメラに傷をつけますので、ブロ アーで軽く吹き飛ばしてください。
 - ★別距窓(6ペーン参照)が汚れているとオートフォーカスが正しく動作しないことがあります。このときは、乾いた柔らかい布で測距窓の汚れをふき取ってください。
- ◆ひンズ面を清掃するときは、ブロアブラシでホコリ等を取り除いてください。汚れがひどい場合は、柔らかい布やレンズディッシュにレンズクリーナーをしみ込ませ、軽くふいてください。

◆シンナーやベンジンなどの有機溶剤を含むクリーナーは絶対に使わないでください。 ・ナーは指対に使わないでください。

◆レンズ面に直接指で触 れないでください。



保管のしかた

保管するときは、涼しく、乾燥していて、風通 しのよい、ホコリや化学薬品のないところに 保管してください。長期間の保存には、密閉し た容器に乾燥剤と一緒に入れるとより安全で - り、防虫剤の入ったタンスなどに入れないでくださ

アフターサービスについて

- 本製品の補修用性能部品は、生産終了後7年間を目安に保有しています。
 - ▼アクターサービスについては、「アフターサービスのご案内」に詳しく記載していますので、 そちらをご覧ください。

光きた

レンズ:ミノルタレンズ 39-125mm/F3.6-10.9 最大撮影倍率:約1/3倍(クローズアップモード、 焦点距離115mm、撮影距離0.45m

露出制御範囲(ISO100):39mm時 EV2.4~17 125mm時 EV3.9~17

フィルム撮影可能本数:約13本(24枚撮りフィル ムでフラッシュ使用率

50%として)

ファインダー倍率:39mm時 0.41倍

125㎜時 1.2倍

52

大きさ:129.5(幅)×69.5(高さ)×50(奥行)m 重さ:285 g(電池別) 本書に記載の性能は当社試験条件によります。本書に記載の性能および外観は、都合により予告なく変更することがあります。



ボディ底面のこのマーク(CEマーク)は、本製品が電気安全・電波障害に関するEU(欧州連合)の要求事項に適合していることを示すものです。CEとはフランス語のConformité Européenne (ヨーロッ/ 認定)の頭文字です。